



andwiler

INHALT 1_DIENSTSTELLEN 11_DORFLEBEN 12_AGENDA 13_ANZEIGEN

75. Jahrgang | GZA | Nr. 3 | Freitag, 6. Februar 2026



Die Findungskommission stellte David Holenstein als Kandidat für Andwils Gemeindepräsidium vor.



DIENSTSTELLEN

«Zukunft gestalten, Tradition bewahren»

Findungskommission stellt David Holenstein vor

Am Donnerstagabend, 22. Januar 2026, stellte die Findungskommission der Gemeinde Andwil im Otmarzentrum David Holenstein als Kandidaten für die Ersatzwahl des Gemeindepräsidiums vom 8. März 2026 vor. In der Findungskommission waren je zwei Vertreter der Parteien SVP, die Mitte und FDP vertreten, der Gemeinderat war nicht Teil der Findungskommission. Rund 150 Andwilerinnen und Andwiler folgten der Einladung – der Saal war bis auf den letzten Platz belegt.

Vorgehen der Findungskommission erläutert

Zu Beginn des Anlasses erläuterte Kurt Vogt, Präsident der Findungskommission, das Vorgehen und die Entscheidungsfindung der Kommission. Erwähnt wird ebenso die Forderung von David Holenstein nach einer Entlohnung im Umfang von CHF 160'000.– plus CHF 7000.– für Spesen für dieses politische Amt im Umfang einer Teilzeitanstellung von 80 %.

Anschliessend stellte sich David Holenstein den Anwesenden

persönlich vor. Dabei sprach er über seine Verbundenheit zur Ostschweiz, über prägende Erinnerungen und Erlebnisse sowie über seine Familie. Auch seine Freizeitgestaltung und seine Leidenschaft für sportliche Aktivitäten wie Wandern, Skifahren, Langlaufen und E-Biken kamen zur Sprache. Zudem schwärmte David Holenstein vom einmaligen «Aareschwamm» in Bern. Holenstein erwähnte unter anderem seine Begeisterung für den FC St. Gallen und erklärte «mein Herz schlägt grün-weiss».

Auch während seiner derzeitigen Wohnsituation im Kanton Bern verfolgt er die Entwicklungen und Nachrichten aus der Ostschweiz täglich, wobei das Tagblatt am Morgen jeweils vor der Berner Zeitung gelesen wird.

Das Gewerbe der Gemeinde Andwil liegt ihm persönlich sehr am Herzen bzw. sei es für eine Gemeinde wichtig ein starkes Gewerbe zu haben. Zudem erklärte David Holenstein, dass er einen starken Bezug zur Landwirtschaft habe, da sein Vater Landwirt war und als Forstwart im Kloster Magdenau arbeitete, weshalb er schon als Kind viel Zeit im Wald verbrachte. «Sicherheit ist für mich eine Selbstverständlichkeit», diese Grundhaltung habe ihn über viele Jahre begleitet und so möglicherweise auch durch Erfahrungen bei der Schweizergarde nachhaltig beeinflusst.

Beruflicher Werdegang und Motivation

In einem weiteren Teil ging David Holenstein auf seine bisherigen beruflichen Tätigkeiten, seine Qualifikationen sowie

DIENSTSTELLEN

seine Motivation für das Amt des Gemeindepräsidenten ein. Er betonte, dass er das Amt längerfristig ausüben wolle. Sein persönliches Motto für Andwil laute: «Zukunft gestalten, Tradition bewahren».

Fragen aus dem Publikum

In der anschliessenden Fragerunde wurden verschiedene Themen angesprochen. Neben Fragen zur Einer-Kandidatur standen auch Holensteins heutiger Wohnort im Kanton Bern sowie die Vereinbarkeit von Beruf und Familie im Zentrum des Interesses. David Holenstein betonte dabei, dass Andwil künftig sein Lebensmittelpunkt sein werde.

Die Ersatzwahl für das Gemeindepräsidium der Gemeinde Andwil findet am **8. März 2026** statt.

Der Gemeinderat dankt der Findungskommission für die Bearbeitung der Bewerbungen und für die Empfehlung eines

Kandidaten für die Wahl des Gemeindepräsidenten. Der Auftrag der Findungskommission ist damit abgeschlossen.

Über die zukünftige Entschädigung für dieses politische Amt entscheidet der Gemeinderat im Rahmen der geltenden Reglemente und basierend auf der Vorbildung und Erfahrung des Kandidaten.



Eindrücke vom Anlass im Otmarzentrum

Gemeinderatskanzlei Andwil

Steuerabschluss 2025

Die Einnahmen aus den Einkommens- und Vermögenssteuern schliessen mit + 5.78 % über Budget ab. Bei den laufenden Steuern wird das Budget um + 0.79 % übertroffen. Unerwartet hoch fallen die Nachzahlungen von + 68.65 % aus. Die Steuerkraft je Einwohner (Natürliche und Juristische Personen) liegt bei CHF 3080.00. Im interkommunalen Vergleich liegt die Gemeinde Andwil auf Rang 16 von 75 Gemeinden.

Der Steuerabschluss per 31. Dezember 2025 im Detail:

Steuerabschluss 2025	Budget in CHF	Rechnung in CHF
Einfache Steuer laufendes Jahr 100 %	5'575'221.24	5'619'360.24
Total Einfache Steuer	5'575'221.24	5'619'360.24
Steuereinnahmen 2025 (einfache Steuer 100 % × Steuerfuss 113 %)	Budget in CHF	Rechnung in CHF
Einkommens- und Vermögenssteuern Natürl. Personen		
Laufendes Jahr	6'300'000.00	6'349'877.07
Nachzahlungen	500'000.00	843'260.56
Total Einkommens- und Vermögenssteuern	6'800'000.00	7'193'137.63
Nebensteuern 2025	Budget in CHF	Rechnung in CHF
Anteil Nach- und Strafsteuern	1'000.00	0.00
Anteil Quellensteuern	50'000.00	55'604.85
Anteil Gewinn- und Kapitalsteuern Jur. Personen	250'000.00	236'976.45
Anteil Grundstückgewinnsteuern	300'000.00	140'371.60
Handänderungssteuern	150'000.00	421'959.48
Grundsteuern	353'200.00	364'015.19
Feuerwehersatzabgaben	160'000.00	165'947.42
Total Nebensteuern	1'264'200.00	1'385'874.99

DIENSTSTELLEN

Statistische Daten für die Gemeinde Andwil:

	2023	2024	2025
Steuerpflichten			
unbeschränkt	1'154	1'172	1'155
beschränkt	100	110	123
steuerfrei	43	48	49
Total	1'297	1'330	1'327
davon Unterjährige	9	5	6
Steuerkraft	2023	2024	2025
Natürliche Personen	5'771'636	6'254'788	6'383'148
Juristische Personen	197'696	258'861	182'290
Quellensteuern	57'572	51'133	37'928
Steuerkraft insgesamt	6'026'904	6'564'781	6'603'366
Gemeinde	2'850	3'085	3'080
Kanton	2'826	2'809	2'941
Rang (von 75 Gemeinden)	25	12	16
Steuerfuss	2023	2024	2025
Steuerfuss in %	113	113	113
Entschädigungen an Gemeinde	2023	2024	2025
Entschädigung Kanton	57'795	58'760	54'390
Bezugsprovision Kirche	32'197	29'184	24'729
Total	89'992	87'944	83'119
Einfache Steuer	2023	2024	2025
Einkommenssteuer (laufendes Jahr)	4'004'547	4'193'980	4'292'936
Vermögenssteuer (laufendes Jahr)	990'443	1'036'184	1'134'981
Kapitalleistungen (laufendes Jahr)	278'862	284'535	191'443
Nachzahlungen	497'784	776'089	763'788
Total	5'771'636	6'254'788	6'383'148
Veranlagung	2023	2024	2025
elektronisch eingereicht	798	829	889
davon eFiling	418	530	582
manuell	350	339	289
Total eingereicht	1'148	1'168	1'178
Veranlagung		Gemeinde	Kanton
Steuerperiode 2024 erledigt in %		84.46	82.55
Steuerperiode 2023 erledigt in %		98.91	98.12
Steuerperiode 2022 erledigt in %		99.75	99.48

Steueramt Andwil

«Willkommen zuhause»



DIENSTSTELLEN

Gemeindeverwaltung wieder regulär geöffnet

Die IT-Umstellung in der Gemeindeverwaltung konnte erfolgreich abgeschlossen werden. Auch die Sanierungsarbeiten an der WC-Anlage im Gemeindehaus sind inzwischen vollständig beendet.

Ab Montag, 9. Februar 2026, sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.



Hier gelangen Sie
über den QR-Code direkt
zu unseren Öffnungszeiten.

Viele unserer Dienstleistungen stehen Ihnen rund um die Uhr online zur Verfügung.



Hier gelangen Sie
über den QR-Code direkt
zum Online Schalter.

Herzlichen Dank für Ihr Verständnis

Wir danken der Bevölkerung herzlich für das entgegengebrachte Verständnis während der eingeschränkten Erreichbarkeit.

Gemeinderatskanzlei Andwil

Neue Telefonnummern der Gemeinde Andwil

Die Gemeinde Andwil hat ihre Telefonie erneuert. In diesem Zusammenhang wurden die Telefonnummern der Gemeindeverwaltung und den Abteilungen angepasst.

Wir bitten die Bevölkerung, bei künftigen Anfragen die neuen Telefonnummern zu verwenden:

- **Einwohneramt**, 058 258 33 50, einwohneramt@andwil.ch
Montag bis Freitag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr
- **Sozialamt**, 058 258 33 51, sozialamt@andwil.ch
Montag & Dienstag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr
- **Bauverwaltung**, 058 258 33 55,
bauverwaltung@andwil.ch
Montag bis Freitag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr
- **Grundbuchamt**, 058 258 33 57,
grundbuchamt@andwil.ch
Dienstag & Donnerstag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr
- **Finanzverwaltung**, 058 258 33 54,
finanzverwaltung@andwil.ch
Montag bis Freitag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr
- **Steueramt**, 058 258 33 56, steueramt@andwil.ch
Bitte vorgängig per E-Mail einen Termin vereinbaren
- **Gemeinderatskanzlei**, 058 258 33 52,
gemeinde@andwil.ch
Montag bis Freitag: 08.30 – 11.30 / 13.30 – 16.30 Uhr

Vielen Dank für Ihr Verständnis.

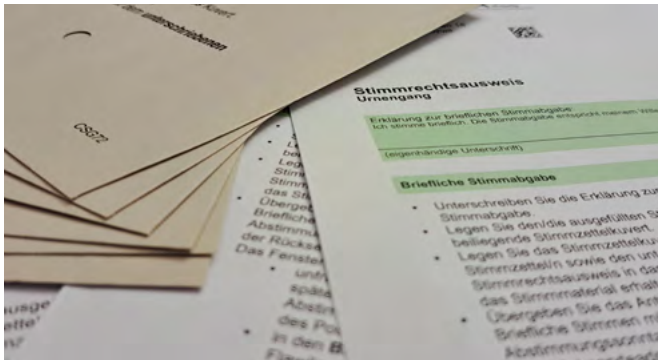
Abfall-Info 2026



Die Abfall-Info hilft Ihnen bei der Wiederverwertung und Entsorgung Ihrer Abfälle. Sie informiert über Abfuhrdaten, Sammelstellen, Bezugsquellen für Säcke und Gebührenmarken, Kontaktadressen usw. Besten Dank für Ihre Mithilfe bei der fachgerechten Entsorgung!

Hier gelangen Sie über QR-Code direkt zur Abfall-Info 2026.

Abstimmung vom 8. März 2026



Eidgenössische Volksabstimmungen

Vorlage 1:

Volksinitiative «Ja zu einer unabhängigen, freien Schweizer Währung mit Münzen oder Banknoten (Bargeld ist Freiheit)» und direkter Gegenentwurf Bundesbeschluss über die schweizerische Währung und die Bargeldversorgung.

Vorlage 2:

Volksinitiative «200 Franken sind genug! (SRG-Initiative)»

Vorlage 3:

Volksinitiative «Für eine gerechte Energie- und Klimapolitik: Investieren für Wohlstand, Arbeit und Umwelt (Klimafonds-Initiative)»

Vorlage 4:

Bundesgesetz vom 20. Juni 2025 über die Individualbesteuerung

Kantonale Volksabstimmungen

Vorlage 1:

Kantonsratsbeschluss über den Verkauf der Grundstücke WILWEST und die Kompensation von Fruchtfolgeflächen im Kanton St. Gallen

Vorlage 2:

Kantonsratsbeschluss über den Neubau des Berufs- und Weiterbildungszentrums Rapperswil-Jona am Standort «Südquartier» in Rapperswil

Vorlage 3:

Kantonsratsbeschluss über den Bau der «Kantonsstrasse zum See» mit Kostenbeteiligung am «Anschluss Witen mit Zubringer»

Kommunale Wahl

Vorlage 1:

Ersatzwahl des Gemeindepräsidenten/der Gemeindepräsidentin der Gemeinde Andwil für den Rest der Amtsdauer 2025 – 2028

Urnenöffnungszeiten

Die Urne ist am Sonntag, 8. März 2026 von **09.30 bis 10.30 Uhr** im Abstimmungslokal Otmarzentrum in Andwil geöffnet.

Briefliche Stimmabgaben

Alle Stimmberechtigten haben die Möglichkeit, brieflich abzustimmen. Es ist Folgendes zu beachten:

- Legen Sie Ihre Stimmzettel ungefaltet in das graue, ge-
lochte Stimmzettelkuvert und kleben Sie dieses zu.
- Unterschreiben Sie Ihren Stimmrechtsausweis. Ver-
packen Sie den Stimmrechtsausweis sowie das Stimm-
zettelkuvert so im Antwortkuvert, dass im Adressfenster
die Adresse der Gemeindeverwaltung ersichtlich ist.
- Damit Ihre Stimme berücksichtigt werden kann, muss
Ihr Kuvert zwingend **bis Dienstag, 3. März 2026** der Post
übergeben oder bis zum Urnenschluss um 10.30 Uhr am
Abstimmungssonntag in den Briefkasten der Gemeinde-
verwaltung Andwil eingeworfen werden.

Fehlende Unterlagen können bei der Gemeinderatskanzlei
während den Öffnungszeiten bezogen werden:

- Telefon: 058 258 33 52
- E-Mail: gemeinde@andwil.ch



Wir suchen per sofort oder nach Vereinbarung eine

Leiter/-in Sozialamt und AHV-Zweigstelle 60 – 80 %

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!



Das Stelleninserat
finden Sie unter
folgendem QR-Code.

DIENSTSTELLEN

Herzlichen Dank, Miriam Vollenweider!

Miriam Vollenweider ist seit Januar 2022 im Auftrag des Gemeinderats als Dorfjournalistin für den «andwiler» tätig. Ihre Berichte und Interviews waren immer sehr spannend und haben unseren «andwiler» bereichert und aufgelockert.

Miriam Vollenweider hat dem Gemeinderat Andwil nun mitgeteilt, dass sie ihre Teilzeitanstellung per Ende April 2026 kündigt und sich wieder vollumfänglich auf ihren Hauptberuf konzentriert. Der Gemeinderat hat die Kündigung an seiner letzten Sitzung mit Bedauern zur Kenntnis genommen.

Die Stelle der Dorfjournalistin bzw. des Dorfjournalisten wird derzeit nicht neu ausgeschrieben. Der Gemeinderat wird in einem ersten Schritt grundsätzliche Überlegungen zur zukünftigen Kommunikationsstrategie der Gemeinde anstellen, bevor ein Entscheid über das weitere Vorgehen gefällt wird.

Der Gemeinderat dankt Miriam Vollenweider herzlich für ihre Tätigkeit und ihren Einsatz zugunsten der Gemeinde Andwil und wünscht ihr für die Zukunft alles Gute.

Gemeinderatskanzlei Andwil

Hundesteuer 2026

Die Rechnungen für die Hundesteuer 2026 werden im März 2026 verschickt.



Die Hundesteuer 2026 bleibt unverändert bei CHF 100.– pro Hund und Kalenderjahr. Die Hundesteuer wird zu Beginn des Jahres in vollem Umfang fällig. Für jeden im Kanton gehaltenen Hund, der älter als drei Monate ist, entrichtet die Hundehalterin oder der Hundehalter eine Hundesteuer.

Meldung von Änderungen zur Hundehaltung?

Halten Sie neu einen Hund oder sind Sie umgezogen? Ist Ihr Hund verstorben oder hat er den Besitzer gewechselt? Dann bitten wir Sie, dies dem Einwohneramt, per E-Mail an einwohneramt@andwil.ch, bis spätestens am 15. Februar 2026 zu melden bzw. in AMICUS nachzutragen. So wird vermieden, dass Sie eine falsche Rechnung für die Hundesteuer erhalten.

Besten Dank für Ihre Mithilfe.

Pflichten des Hundehalters gemäss Hundegesetz:

- Hunde sind so zu halten, dass sie Menschen und Tiere nicht gefährden oder belästigen und fremdes Eigentum nicht beschädigen.
- Ebenfalls sind Sie als Hundehalter verpflichtet, den Hundekot aus Wiesen und Äckern zu beseitigen.

Vielen Dank für die Einhaltung dieser Vorschriften.

Wussten Sie, dass ...?

... im Jahr 2025 in Andwil 106 Hunde gemeldet waren? Die Hundesteuer brachte dem Gemeindehaushalt einen Erlös von CHF 10'600.–. Alle Hunde müssen mit einem Mikrochip gekennzeichnet und in AMICUS, der nationalen Datenbank für Hunde, registriert sein. Zur Deckung der kantonalen Vollzugsaufgaben überweist die Gemeinde dem Kanton CHF 10.– pro Hund und Jahr aus den Hundesteuern.

Mit den Hundesteuern wird unter anderem das ausgebaute Netz an Robidog-Sammelbehältern in der Gemeinde finanziert. Für die Entsorgung des Hundekots ist der Werkhof zuständig und sorgt dafür, dass die Sammelbehälter regelmässig geleert und unterhalten werden.



Zivilstandsnachrichten vom 1. Oktober 2025 bis 31. Dezember 2025

Bitte beachten Sie, dass die Publikationen aus datenschutzrechtlichen Gründen unvollständig sein können und dass nur Mitteilungen von in der politischen Gemeinde Andwil wohnhaften Personen hier publiziert werden.

Geburten

- **Süess, Kaja**, geboren am 11. November 2025 in Herisau AR, Tochter des Süess, Matthias Michael und der Süess, Franziska, in Andwil, Chueweid 345
- **Müller, Lio** Nino, geboren am 12. November 2025 in Herisau AR, Sohn des Müller, Kevin und der Müller, Nadja Ramona, in Arnegg, Oberarnegg 25
- **Brülisauer, Levio** Tino, geboren am 8. Dezember 2025 in St. Gallen SG, Sohn des Brülisauer, René und der Brülisauer, Viviane, in Andwil, Arneggerstrasse 12
- **Meier, Janis**, geboren am 16. Dezember 2025 in Herisau AR, Sohn des Meier, Benjamin Mark und der Meier, Selina, in Andwil, Lätschenstrasse 7a

Trauungen

- Keine Trauungen

Todesfälle

- **Ledergerber geb. Marty, Rosa** Maria, geb. 6. Juni 1926, verwitwet, gestorben am 20. Dezember 2025 in Gossau SG, wohnhaft gewesen in Andwil, mit Aufenthalt im Altersheim Abendruh, in Gossau

Fundgegenstand

Es wurde folgender Gegenstand beim Einwohneramt in Andwil abgegeben:

- Kopfhörer Galaxy Buds der Marke Samsung. Es befindet sich nur ein Kopfhörer im Charging Case.



Der Fundgegenstand kann beim Einwohneramt Andwil, Büro Nr. 4 im 1. OG, abgeholt werden. Nach einem Monat wird der Fundgegenstand an das offizielle Fundbüro, dem Polizeiposten in Gossau SG, Sonnenstrasse 4, 9200 Gossau, Tel. 058 229 77 88 übergeben.

Sie haben etwas verloren oder gefunden? Unter [easyfind.ch](https://www.easyfind.ch) können Sie Ihre Verlustanzeige aufgeben. Diese ermöglicht es, dass Sie vom Fundbüro kontaktiert werden, wenn Ihr Gegenstand gefunden wird. (Geliebte) Gegenstände finden so wieder zurück zu ihren Besitzerinnen und Besitzern.

Einwohneramt Andwil

Vorankündigung Strukturdatenerhebung 2026 für direktzahlungsberechtigte Landwirtschaftsbetriebe und Privatpersonen

Für das Gesuch von Direktzahlungen führt das Landwirtschaftsamt St. Gallen die jährliche Strukturdatenerhebung für alle berechtigten Landwirtschaftsbetriebe im Kanton St. Gallen durch.

Für den Vollzug in den Bereichen Landwirtschaft sowie Tierseuchenprävention und -bekämpfung sind ausserdem alle Tierhalter und Tierhalterinnen von Klauen- oder Huftieren, Geflügel oder Bienen sowie auch Bewirtschafter und Bewirtschafterinnen von Flächen verpflichtet, an der jährlichen Strukturdatenerhebung teilzunehmen.

Die Erhebungen werden in diesem Jahr mit dem neuen System LAWISplus durchgeführt.

Als Vorbereitung bietet das Landwirtschaftsamt St. Gallen für alle direktzahlungsberechtigten Betriebe mit Fokus der GIS-Erfassung von Flächendaten, Online-Schulungen an. Die Einladung erfolgt direkt per E-Mail.

Aufgrund des Systemwechsels finden die Erhebungen in abgeänderter Reihenfolge und später im März 2026 statt.

Betriebstypen / Zeitraum

- Betriebe ohne Direktzahlungen, private Tierhaltungen sowie Bewirtschafter und Bewirtschafterinnen von Flächen: Mo., 2. bis Do., 12. März 2026

DIENSTSTELLEN

- Direktzahlungsberechtigte Landwirtschaftsbetriebe:
Fr., 13. bis Di., 31. März 2026

Die betroffenen Bewirtschafter und Bewirtschafterinnen sowie Tierhalter und Tierhalterinnen erhalten direkt vom Landwirtschaftsamt St. Gallen kurz vor der entsprechenden Strukturdatenerhebung alle weiteren nötigen Informationen per Post zugestellt.

Landwirtschaftsamt St. Gallen

Zuständigkeit Landwirtschaftsamt

Aufgrund der zunehmenden Komplexität der Anforderungen im Landwirtschaftswesen hat der Gemeinderat beschlossen, Aufgaben des Landwirtschaftsamtes, welche vertieftes Fach- und Spezialwissen benötigen, in Zusammenarbeit mit dem Landwirtschaftsamt Gossau zu erledigen.

Dies betrifft im Wesentlichen:

- Aufgaben und Dienstleistungen in Zusammenhang mit der jährlichen, landwirtschaftlichen **Strukturdatenerhebung** der direktzahlungsberechtigten Landwirtschaftsbetriebe und der erhebungspflichtigen Tierhalter der Gemeinde Andwil
- Aufgaben im Zusammenhang **GAöL-Verträgen** (Naturschutzverträge nach dem Gesetz über die Abgeltung von ökologischen Leistungen, abgekürzt GAöL)

Wenden Sie sich in diesen Angelegenheiten bitte an:

Grundbuchamt Gossau
Michael Huber
Verantwortlicher Landwirtschaft
Telefon +41 71 388 43 51
Michael.Huber@stadtgossau.ch

Alle anderen Zuständigkeiten wie Pufferstreifenkontrollen, Schleppschlauch-Obigatorium, Pflanzenschutz, Wild- und Flurschäden, Wald- und Forstwirtschaft, Tierschutz oder Vernetzungsprojekte liegen weiterhin bei der Gemeinderatskanzlei Andwil.

Landwirtschaftsamt Gossau-Andwil

Neuer Geschäftsführer und Regionalkommandant

Der Verwaltungsrat des Sicherheitsverbundes Region Gossau (SVRG) hat an seiner Sitzung vom 2. Februar 2026 Pascal Terziyan zum neuen Geschäftsführer des SVRG sowie zum Regionalkommandanten Feuerwehr und Zivilschutz gewählt. Der Wahl ging ein ausführliches und zeitgemässes Auswahlverfahren voraus. Als Nachfolger von Stefan Kramer wird er sein neues Amt am 1. Juni 2026 antreten.

Der 43-jährige Pascal Terziyan nahm in den vergangenen 14 Jahren im Sicherheitsverbund verschiedene Aufgaben wahr, unter anderem als Leiter Administration, als Ausbildungschef sowie als stellvertretender Geschäftsführer und Regionalkommandant Zivilschutz und Feuerwehr. Entsprechend kennt er sein neues Tätigkeitsfeld und den SVRG sehr gut. Pascal Terziyan erfüllt die fachlichen, organisatorischen und persönlichen Anforderungen dieser kombinierten Führungsfunktion in hohem Masse.

Der Verwaltungsrat ist überzeugt, mit Pascal Terziyan eine Persönlichkeit gewonnen zu haben, die den Sicherheitsverbund Region Gossau sowie die regionalen Organisationen von Feuerwehr, Zivilschutz und Führungsstab engagiert, kompetent und vorausschauend führen und weiterentwickeln wird.



Pascal Terziyan

Sicherheitsverbund Region Gossau (SVRG)



Schneesport auf der Piste Rücksicht und gute Ausrüstung sind gefragt

Skifahren, Snowboarden oder Schlitteln: Wer auf Brettern und Kufen Unfälle verhindern will, nimmt Rücksicht auf andere und braucht eine gute Ausrüstung. Die Tipps der BFU zeigen, worauf es ankommt.

Auf der Ski- oder Schlittelpiste kommt es leider jedes Jahr zu vielen Unfällen. Das Unfallrisiko und die Unfallschwere lassen sich aber reduzieren.

Ein geringeres Unfallrisiko hat, wer seine Fähigkeiten richtig einschätzt, anderen auf der Piste genügend Raum lässt und Rücksicht nimmt. Das bedeutet auch, das Tempo dem eigenen Können sowie den aktuellen Verhältnissen anzupassen – besser etwas langsamer, dafür sicherer fahren.

Kommt es dennoch zu einem Unfall, schützt ein Helm. Der gehört beim Schlitteln genauso auf den Kopf wie beim Skifahren und Snowboarden.

Skiausrüstung: Jedes Jahr die Skibindung in einem Fachgeschäft einstellen und auf einem Bindungseinstellprüfgerät kontrollieren lassen. Ein Fachgeschäft, das nach dem Service die BFU-Skivignette auf die Ski klebt, garantiert die richtige Einstellung und Kontrolle der Bindung.

Snowboard-Einsteigerinnen und -Einsteiger schützen sich zusätzlich mit Handgelenkschutz.

Die wichtigsten Tipps

- **Geschwindigkeit anpassen** und den anderen genügend **Raum** lassen
- **Helm** tragen – auf dem Schlitten genauso selbstverständlich wie auf Ski und Snowboard
- Beim Skifahren: **Skibindungseinstellung** jährlich kontrollieren lassen
- Beim Snowboarden: Als Einsteiger/-in einen **Handgelenkschutz** tragen
- Beim Schlitteln: Am besten mit einem **Rodel** schlitteln

Und ein Tipp für alle, die schlitteln: Schlitten ist nicht gleich Schlitten. Ein Rodel lässt sich besser lenken – fragen Sie im Fachgeschäft oder informieren Sie sich online.

Noch mehr Tipps gibt es auf bfu.ch/schneesport. Auf bfu.ch/skivignette können Sie nach Sportfachhändlern suchen, welche die fachgerechte Skibindungseinstellung und Kontrolle mit der «BFU-Skivignette» bestätigen.



DIENSTSTELLEN

Vorankündigung Bürgerversammlungen 2026

Die Bürgerversammlungen der:

- Kath. Kirchgemeinde Andwil-Arnegg, 18.45 Uhr
- Schulgemeinde Andwil-Arnegg, 19.30 Uhr
- Politischen Gemeinde Andwil, 20.30 Uhr

finden am Montag, **30. März 2026** im Mehrzwecksaal, Schulhaus Ebnet, Andwil statt.

Gemeinderat Andwil
Schulrat Andwil-Arnegg
Kirchenverwaltung Andwil-Arnegg

Müdigkeit am Steuer: eine oft unterschätzte Gefahr



Auf der Strasse stellt sich Müdigkeit manchmal schleichend und unbemerkt ein. Nach einem langen Arbeitstag, einer längeren Fahrt oder einem üppigen Essen lässt die Aufmerksamkeit nach und die Reaktionsfähigkeit nimmt ab. Viele Lenkerinnen und Lenker glauben, sie könnten «noch ein wenig durchhalten». Eine weit verbreitete, aber riskante Angewohnheit. Der Touring Club Schweiz erinnert daran, dass das rechtzeitige Erkennen der Warnsignale und das richtige Verhalten entscheidend sein können.

Wer müde fährt, verliert nach und nach die Kontrolle über sein Fahrverhalten. Wiederholtes Gähnen, Schwierigkeiten, die Augen offen zu halten, oder verschwommenes Sehen sind klare Warnzeichen. Häufig kommen Verspannungen im Rücken- und Nackenbereich sowie eine nachlassende Konzentration hinzu. Die Gefahr ist heimtückisch: Müdigkeit verringert die Reaktionsfähigkeit – oft, ohne dass sich die fahrende Person dessen bewusst ist. Innerhalb weniger Sekunden kann eine gewöhnliche Fahrt so in einem Unfall enden.

Erkennungshilfen – mit Grenzen

Seit Juli 2024 sind Neuwagen mit einem Müdigkeitswarner ausgestattet. Dieses System analysiert das Fahrverhalten und

warnet optisch und akustisch, wenn eine Pause erforderlich wird. In gewissen Fahrzeugen kann auch der Spurhalteassistent auf eine nachlassende Aufmerksamkeit hinweisen. Diese Systeme sind jedoch nicht unfehlbar und fehlen bei vielen älteren Modellen. In den meisten Fällen bleibt der Fahrer oder die Fahrerin die einzige Person, die die Anzeichen von Müdigkeit erkennen und rechtzeitig anhalten kann.

Einfache Massnahmen für mehr Wachsamkeit

Gegen Müdigkeit gibt es nur ein wirklich wirksames Mittel: Schlaf. Ausreichend Schlaf vor Fahrtantritt ist entscheidend. Tritt während der Fahrt Schläfrigkeit auf, kann ein kurzer Powernap von 15 bis 20 Minuten genügen, um die Aufmerksamkeit wieder auf ein akzeptables Niveau zu bringen. Notlösungen wie Koffein, laute Musik oder frische Luft überdecken die Müdigkeit lediglich kurzfristig, ohne sie zu beseitigen.

Weitere gute Gewohnheiten sind ebenfalls wichtig: leicht essen, regelmässig trinken, das Rauchen am Steuer vermeiden und spätestens alle zwei Stunden eine Pause einlegen helfen, die Aufmerksamkeit aufrechtzuerhalten. Anhalten, um sich zu bewegen oder zu dehnen, oder – wenn möglich – sich beim Fahren abzuwechseln, trägt ebenfalls zur Risikominimierung bei.

Aufmerksam bleiben – bis zum Ziel

Müdigkeit am Steuer ist niemals harmlos. Sie zu erkennen und unverzüglich zu handeln, ist ein Zeichen von Verantwortung gegenüber sich selbst und gegenüber allen anderen Verkehrsteilnehmenden. Wer auf die eigenen Grenzen achtet und regelmässige Pausen einlegt, trägt aktiv zu mehr Sicherheit auf den Strassen bei. Auf der Strasse ist Wachsamkeit lebenswichtig.

Touring Club Schweiz

Anlässe erfassen

Vereine und Organisationen können ihre Anlässe direkt auf der Website der Gemeinde Andwil selber erfassen. Eine Auswahl der Veranstaltungen wird jeweils in die Agenda im «andwiler» übernommen.



Hier gelangen Sie
über den QR-Code direkt
zur Website.



DORFLEBEN

Vom Bedürfnis nach mehr Verkehrssicherheit



Der Verkehr an der Lindenstrasse beschäftigt. Aufgezeigt hat dies unter anderem ein Bericht im «andwiler» vom vergangenen Dezember 2025. Eine Bewohnerin der Alterssiedlung hat darin ihre Sorge zum Ausdruck gebracht. Auch andere Anwohnerinnen und Anwohner haben eine dezidierte Meinung zum Thema. Der «andwiler» hat sich umgehört, wie der Stand der Dinge ist.

Erste Auswirkungen der Verkehrstafeln

Ein Stück oberhalb der Kurve wohnt Barbara Siegrist mit ihrer Familie. Sie hat schon einige unangenehme Erfahrungen gemacht: «Mit unseren kleinen Kindern müssen wir aufpassen wie verrückt. Es ist schon mehrmals vorgekommen, dass sie fast angefahren wurden.» Für einen besseren Überblick hat ihr Mann die Hecke vor dem Haus runter geschnitten. «Der Bus fährt teilweise enorm rasant. Es kommt immer wieder vor, dass er aufs Trottoir ausweichen muss. Das ist auch für die älteren oder sehbehinderten Einwohner sehr gefährlich», sagt Barbara Siegrist.

Da das Bedürfnis nach mehr Verkehrssicherheit an der Lindenstrasse schon seit längerer Zeit besteht, wurde dem Gemeinderat im vergangenen Frühling von einem Petitionskomitee um Fridolin Hinder eine Unterschriftensammlung vorgelegt. Die Initianten freuen sich über die Wertschätzung des Gemeinderates, die ihnen mit einem darauffolgenden Austausch und Informationsanlass im Otmarzentrum entgegengebracht wurde. Auch die wetterfesten «Freiwillig Tempo 30 Tafeln» zeigen eine spürbare Verkehrsberuhigung.

Schnelle Durchgangsverbindung

Am Informations- und Austausch Anlass vom 3. November 2025 letzten Jahres haben mehr Interessierte teilgenommen, als erwartet. Das Komitee, zu dem auch Thomas Schiemann und Roger Blatter gehören, hat die Stimmung trotz vereinzelt kritischen Voten insgesamt als «Pro Tempo 30» wahrgenommen. Trotzdem will es aktiv bleiben: «Tempo 30 wird kein Selbstläufer werden!»

Gemäss den Ausführungen des zuständigen Verkehrsplaners ist die Lindenstrasse falsch klassiert. Da sie keine Gemeindestrasse erster Klasse ist, soll diese Qualifikation innerhalb des nächsten Jahres überprüft werden. «Die Lindenstrasse funktioniert als verkehrsorientierte Strasse, sollte aber eine nicht verkehrsorientierte sein», ist sich Hinder sicher. «Sie wird von vielen als schnelle Durchgangsverbindung genutzt.»

Fridolin Hinder suchte das Gespräch mit Herrn Huber, dem Verantwortlichen der Regiobus AG. Nach dessen Meinung und internen Messungen halten sich die meisten Busfahrer an Tempo 30. «Gegenüber einer Verlegung der Buslinie zeigte sich die Regiobus AG offen», so Hinder. «Wo der Bus durchfährt, bestimmen nicht sie, sondern die Gemeinde und der Kanton.» Die Petitionäre streben in erster Priorität Tempo 30 an. Die Verlegung der Buslinie ist ein Fernziel. «Wir wissen, dass einige Anwohnerinnen und Anwohner gegen eine neue Buslinienführung sind», sagt Hinder. «Diese wollen wir als Unterstützende von Tempo 30 nicht vor den Kopf stossen.»

Aussprache gewünscht

Wie der Verkehrsplaner am Informationsanlass ausführte, fuhren etwa 75 % der Fahrzeuge über 40 km/h schnell. «Eine Verkehrsberuhigung wird und muss also auf alle Fälle kommen.» Hinder freut sich, dass die Verkehrstafeln Wirkung zeigen. Wie aus einer internen Auswertung hervorgeht, fahren die Busse Tempo 30.

Ob und in welchem Ausmass der Gemeinderat Tempo 30 vorschlägt, ist noch sehr unsicher. Laut Hinder gaben sich die Gemeinderäte diplomatisch. Man wolle erst einmal die Auswertung des Informationsanlasses abwarten und dann weiterschauen. Dem Petitionskomitee ist es ein Anliegen, dass dieses Thema nicht auf die lange Bank geschoben wird. Es wünscht sich eine Aussprache mit dem Verkehrsplaner und einem Gemeinderat oder mit dem gesamten Gremium: «Mit dem Fernziel einer Urnenabstimmung ist es uns wichtig, dass wir aktiv bleiben. Wenn wir etwas erreichen wollen, dann muss das Thema präsent und bewusst bleiben.»

Text und Bild: Miriam Vollenweider

AGENDA



AGENDA

Datum / Zeit	Anlass	Lokalität	Organisator
Februar			
7. Feb. 2026	Unterhaltungsabend	Mehrzweckhalle	Turnverein Cervus Andwil-Arnegg
7. Feb. 2026 17.30 Uhr	Familiengottesdienst	Otmar Kirche	Kath. Kirchgemeinde Andwil-Arnegg
8. Feb. 2026 10.00 Uhr	Familiengottesdienst	Otmar Kirche	Kath. Kirchgemeinde Andwil-Arnegg
10. Feb. 2026 09.00 Uhr	Familientreff mit Chrabbelgruppe	Sonja's Gabenwelt	Sonja's Gabenwelt
11. Feb. 2026 12.00 Uhr	Seniorenzmittag	Otmarzentrum	Seniorenbegleitung Andwil-Arnegg
12. Feb. 2026 13.55 Uhr	Fasnachtsumzug mit Guggämusig Gassächlöpfer	Schulplatz Andwil	Fanegg
17. Feb. 2026 09.00 Uhr	Familientreff mit Chrabbelgruppe	Sonja's Gabenwelt	Sonja's Gabenwelt
17. Feb. 2026 13.30 Uhr	Fasnachtshöck	Restaurant Schönau Andwil	Verein 60plus Andwil-Arnegg
23. Feb. 2026 9.15 Uhr	Wiesental-Treff 2026	Alterssiedlung Wiesental	Evang.-ref. Kirchgemeinde Gossau-Andwil
24. Feb. 2026 9.00 Uhr	Familientreff mit Chrabbelgruppe	Sonja's Gabenwelt	Sonja's Gabenwelt
25. Feb. 2026 19.00 Uhr	81. Hauptversammlung	Ebnetsaal	Frauengemeinschaft Andwil-Arnegg

März

2. März 2026 14.30 Uhr	Mütterberatung mit Familientreff	Othmarzentrum	Mütter-und Väterberatung Untertoggenburg-Wil-Gossau
3. März 2026 9.00 Uhr	Familientreff mit Chrabbelgruppe	Sonja's Gabenwelt	Sonja's Gabenwelt
5. März 2026 14.00 Uhr	Jass- und Spielnachmittag für Seniorinnen und Senioren	Otmarzentrum	Frauengemeinschaft Andwil-Arnegg

ortsgemeinde
andwil 

Bürgerversammlung

Montag, 2. März 2026, 19.30 Uhr,
im Restaurant Schönau, Andwil

Traktanden

1. Wahl der Stimmzähler
2. Geschäftsbericht 2025
3. Jahresrechnung 2025
mit Bericht und Antrag 1 der GPK
5. Budget 2026 und Antrag 2 der GPK
6. Allgemeine Umfrage

Anschliessend Bürgerimbiss

Der Ortsverwaltungsrat

33732

33744

Keller Pick-up

passend zu Bucher, Monti, Pöttinger, Pony




Artikel Nr. / Article No. RA 58 325

- 4-reihig
- Breite 1450 mm
- montagefertig
- Zinkenbänder verzinkt

Ausgerüstet?

jetzt bestellen

technik@keller-kirchberg.ch
071 932 10 59



330 Millionen für nur 2,2km Strasse?



Nein zur Megastrasse zum See
www.megastrasse-nein.ch

33746

Wil-West? Nein bleibt Nein.

Nein zu Wil-West
www.stopp-wil-west.ch

2x NEIN
am 8. März



Line Dance - Gratis Schnupperkurse

Tanzen in der Gruppe - abwechslungsreiche Musik – für jedes Alter geeignet

Gratis Schnupperkurse
Dienstag, 03. März 2026
17.30 bis 18.30 Uhr und 19.30 bis 20.30 Uhr

Line Dance Beginner Kurse
Dienstag, 10. März 2026
17.30 bis 19.00 Uhr und 19.30 bis 21.00 Uhr

Info und Anmeldung: sun-valley-linedance.com
Monika Ottiger / 078 851 35 99 / sunvalley.linedance@gmail.com

Kursort: Tanzstudio Sun Valley Line Dance, Fabrikstrasse 26, 9220 Bischofzell



33741

REZEPT

**ZUTATEN (15 Stk.)**

- Mehl zum Auswallen
- Fritteuse oder Kochtopf
- Haushaltspapier zum Abtropfen

Teig:

200 g	Mehl
1 TL	Salz
2	Eier, verquirlt
4 EL	Rahm
1 l	Frittieröl
	Puderzucker, zum Bestäuben

Frisch schmecken die Fasnachtsküchlein am besten, sie können aber 4-5 Tage trocken und kühl aufbewahrt werden. Erst kurz vor dem Servieren mit Puderzucker bestäuben.

Fasnachtsküchli

1. Teig: Mehl und Salz in einer Schüssel mischen. Eier und Rahm begeben, zu einem glatten, geschmeidigen Teig kneten.
2. Unter heiss ausgespülter Schüssel 30 Minuten ruhen lassen.
3. Teig in 15 gleich grosse Stücke teilen.
4. Auf bemehlter Fläche dünn auswallen. Teigfladen mit bemehlten Fingern vorsichtig möglichst dünn ausziehen.
5. Öl in Kochtopf oder Fritteuse auf 180°C erhitzen. Teigfladen hineinlegen, etwas zusammenschieben. Beidseitig goldgelb frittieren. Auf Haushaltspapier gut abtropfen lassen.
6. Vor dem Servieren mit Puderzucker bestäuben.



obvita Wir schaffen Lebensqualität.




Ermöglichen Sie mehr Lebensqualität für blinde und sehbehinderte Menschen aus der Ostschweiz.



Onlinespende: www.obvita.ch/spenden/online-spende
 Spendenkonto: IBAN CH43 0900 0000 9000 0756 7
 obvita, Kompetenzzentrum für Berufliche Integration und Sehberatung, 9008 St.Gallen, www.obvita.ch



Wir laden alle Seniorinnen/Senioren ein zum

Fasnachtshöck

Dienstag, 17. Februar 2026

NEU im Restaurant Schönau Andwil
 Beginn: 14.00 Uhr

Freier Eintritt
 Mit kleiner Zwischenverpflegung

Maskierte Aufmachung ist erwünscht.
 Nichtmitglieder sind ebenfalls willkommen.

Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

Der Vorstand

33745

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Andwil

Nächste Ausgabe Freitag, 20. Februar 2026	Mediadaten andwil.ch/dienstleistungen
Redaktions- und Inserateschluss Dienstag, 17. Februar 2026 12 Uhr	Inserate Petra FÜRER 071 222 76 36 info@maxsolution.ch
Auflage 1900 Exemplare	Abo 058 258 33 52 gemeinde@andwil.ch
Erscheinungsweise Freitags, alle 2 Wochen	Konzept Alexander FÜRER
Verteilung Andwil und Arnegg	Layout Victoria Iwaszkowska
Anlässe hinzufügen andwil.ch/anlaesse	Titelbild Gemeinde Andwil
Herausgeber Gemeinde Andwil Lätschenstrasse 7 9204 Andwil	Verleger Maxsolution GmbH Burggraben 24 9000 St. Gallen

Einsender unaufgeforderter Zusendungen sind für deren Inhalt und Bildrechte selbst verantwortlich und werden nur unter Angabe ihres Absenders veröffentlicht. Die Veröffentlichung bleibt vorbehalten und kann nicht eingefordert werden.



Wald & Buurehof Spielgruppe
Andwil-Arnegg
 spielen, erleben und entdecken

Herzlich willkommen
 sind alle Kinder mit Geburtsdatum bis 31. Juli 2023

... und auch jüngere, selbständige Kinder dürfen schon im August starten.

Wir freuen uns auf euch!
 Herzliche Grüsse
 Helen Giger & Team

Anmelden bitte über
 WhatsApp: 077 493 24 61

Für mehr Informationen lohnt es sich, unsere Homepage zu öffnen.
www.waldbuurehofspielgruppe.ch

33739

ANZEIGEN

33738

KULTUR KREIS GOSSAU

MAX BEIER

Love & Order

Sprachakrobatik,
Satire, Musik,
Ironie und Witz –
Comedy-Show



Donnerstag, 12. Februar 2026, 20⁰⁰ Uhr
im Restaurant Werk1, Gossau

Vorschau: Do, 5. März 2026: Improgruppe Katzensuppe

Infos: www.kulturkreisgossau.ch
Tickets: www.ticketino.com

Kulturpatronat:
acreviS
Meine Bank fürs Leben

Auch unterstützt durch:

Stadt Gossau **MIGROS** Kulturprozent **Kultur St.Gallen Plus** **SWISSLOS**

S+ **samariter**
Andwil-Arnegg

Notfälle bei Kleinkindern (0–4 Jahre)

Samstag 07. und 14. März 2026

Jeweils 09.00 – 12.30 Uhr

Werkhof, Wilenstrasse 120, Andwil

Im Kurs Notfälle bei Kleinkindern erlernen Sie sicheres Handeln im Umgang mit Kindern in Notfallsituationen.

Kosten: CHF 140.–/Person

Anmeldung: bis 27. Februar 2026

Kontakt: Esther Vogt, 071 385 41 55,
esther.vogt@vogtgroup.ch

33740

Zukunft möglich machen. Gut für den ganzen Kanton.

Boden clever nutzen!

WilWest bündelt die Entwicklung und stärkt den Kanton St.Gallen als attraktiven Lebens- und Wirtschaftsraum!

Dank WilWest wird das Verkehrsproblem rund um Wil entlastet.

Florin Scherrer

Kantonsrat Die Mitte



Claudia Martin

Kantonsrätin SVP



Oskar Seger

Präsident FDP



jazuwilwest.ch

JA
ZU WILWEST

33742